

**Gesamtansicht des Vorgangs 2986****20.04.2018**

Neubeschaffung

Auftragssumme	Antragsteller	Vertragsnummer	Art	Land	WLF
13.084,08	Buttazzoni Luciano		DL	BBT IT	WF 3

Status: zugestimmt / approvato Bergmeister Konrad / 2018-May-10 05:17
Beschaffungsgegenstand

WARTUNGSVERTRAG 2018-2022 - betreffend die Videoüberwachungsanlagen auf den Baustellen und in den Büros der BBT SE
 CONTRATTO DI MANUTENZIONE 2018-2022 - sugli impianti di videosorveglianza realizzati nei cantieri ed uffici BBT SE

Im Beschaffungsplan nicht vorgesehen**Begründung**

precedente contratto di manutenzione scaduto, è stata richiesta pre-autorizzazione all'ing. Zurlo se procedere con il rinnovo del contratto alle stesse condizioni.

Dokumente2018_03_determina_servizio Telecamere_5.docx2016_Contratto di manutenzione_PROFEXIONAL.pdf**Status Bereichsleiter**

zugestimmt / approvato Fuoco Stefano / 2018-Apr-20 15:53

Kommentar Bereichsleiter**Auftragsbestätigung****Status Controlling**

zugestimmt / approvato Zanforlin Fiorenzo / 2018-Apr-30 11:39

Kommentar Controlling**Anhang Controlling****Status Beschaffung**

zugestimmt / approvato Mazzucato Arturo Piero / 2018-May-02 10:35

Kommentar Beschaffung

Inserisco la nuova versione della determina, con la motivazione, redatta dal Geom Buttazzoni a giustificazione dell'affidamento diretto alla società Profexional, già affidataria del precedente contratto.
 Per quanto riguarda il format di contratto di manutenzione della ditta Profexional allegato, esso potrà essere solo in parte recepito da BBT SE, in quanto contenente clausole non rispettose di alcune norme del codice appalti (es. rinnovo tacito ogni due anni).

Anhang Beschaffungdetermina_2986_servizio Telecamere.docx**Status BWK 1****Kommentar BWK 1****Anhang BWK1****Status BWK 2****Kommentar BWK 2****Anhang BWK2****Status Vorstand 1**

zugestimmt / approvato Zurlo Raffaele / 2018-May-07 07:46

Kommentar Vorstand 1

Anhang Vorstand 1

Status Vorstand 2

zugestimmt / approvato Bergmeister Konrad / 2018-May-10 05:17

Kommentar Vorstand 2

Anhang Vorstand 2

Kommentar Archivierung

Dokument Archivierung

Verantwortlicher für die Vergabe	Mazzucato Arturo Piero
---	------------------------

Vertragsverwalter	Buttazzoni Luciano
--------------------------	--------------------

**Verantwortlicher für die
Ausführungsphase**

Bauleiter

Drucken

BESCHAFFUNGSBESCHLUSS

DETERMINA A CONTRARRE



Eisenbahnachse München – Verona
BRENNER BASISTUNNEL

Beschaffungsbeschluss Nr. 2.986

1. Beantragende Stelle

Bauausführung Italien

2. Auftragsbezeichnung

WARTUNGSVERTRAG 2018-2021

betreffend die Videoüberwachungsanlagen auf den Baustellen und in den Büros der BBT SE

3. Gegenstand und Merkmale des Auftrags

Der Vertrag umfasst die Wartung aller Videoüberwachungsanlagen auf den Baustellen und in den Büros der BBT SE.

Dies betrifft insbesondere folgende Standorte:

- **BOZEN BÜROS DER BBT SE BAHNHOF (4 VIDEOKAMERAS)**
- **HINTERRIGGER TUNNELEINGANG**
- **HINTERRIGGER EINGANG SCHRANKE**
- **HINTERRIGGER AUSGANG TUNNEL**
- **UNTERPLATTNER MAST LAETRICHTER FÖRDERBAND**
- **UNTERPLATTNER TUNNELEINGANG**
- **UNTERPLATTNER EINGANG SCHRANKE**
- **BAUSTELLE „Eisackunterquerung“ (4 VIDEO-KAMERAS)**
- **MAULS EINGANG SCHRANKE**
- **MAULS TUNNELEINGANG**
- **MAULS ZUTRITT Bereich 3**
- **GENAUEN II Förderband**
- **STANDORT FRANZENSFESTE (6 VIDEO-KAMERAS)**

Asse ferroviario Monaco – Verona
GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO

Determina a contrarre n. 2.986

1. Struttura richiedente

Realizzazioni Italia

2. Denominazione dell'incarico

CONTRATTO DI MANUTENZIONE 2018-2021

sugli impianti di videosorveglianza realizzati nei cantieri ed uffici BBT SE

3. Oggetto e caratteristiche dell'incarico

Il contratto prevede la manutenzione di tutti gli impianti di videosorveglianza realizzati nei cantieri ed uffici BBT SE.

Nello specifico quelli afferenti ai seguenti siti:

- **BOLZANO UFFICI BBT SE STAZIONE (4 TELECAMERE)**
- **HINTERRIGGER INGRESSO GALLERIA**
- **HINTERRIGGER INGRESSO SBARRA**
- **HINTERRIGGER USCITA GALLERIA**
- **UNTERPLATTNER TRALICCIO TRAMOGGIA NASTRO TRASPORTATORE**
- **UNTERPLATTNER INGRESSO GALLERIA**
- **UNTERPLATTNER INGRESSO SBARRA**
- **CANTIERE "Sottoattraversamento Isarco" (4 TELECAMERE)**
- **MULES INGRESSO SBARRA**
- **MULES INGRESSO GALLERIA**
- **MULES INGRESSO area 3**
- **GENAUEN II nastro trasportatore**
- **SEDE OPERATIVA DI FORTEZZA (6 TELECAMERE)**



WARTUNGSVERTRAG

Aktualisierte Jahresgebühr Kundendienst/Wartung mit Laufzeit von 15.03.2018 – 14.03.2021;

Beibehaltung der derzeitigen Jahresgebühr mit ermäßigtem Preis in einer Höhe von € 2.873,36 (Frist 31.10.2017)

Adsl-Gebühr für die Baustelle Unterplattner 124,00 Euro / Monat

4. Begründung des Auftrags

Der vorliegende Auftrag dient dem Abschluss eines Wartungsvertrages, mit dem die uneingeschränkte Funktionstüchtigkeit des Videoüberwachungssystems gewährleistet werden soll.

In der Wartung inbegriffen sind selbstverständlich auch Maßnahmen bei einem Defekt der Anlage. Die Reparatur ist zur Gänze in der Wartungsgebühr inbegriffen, inklusive Austausch der defekten Teile, exklusive Verbrauchsmaterial.

Nähere Details entnehmen Sie bitte dem beigeschlossenen Wartungsvertrag, auf Seite 2, Absatz 1.1 des Vertrags des Typs A.

Mit dieser Dienstleistung soll die Funktionstüchtigkeit der Videoüberwachungsanlagen über die gesamte Laufzeit hinweg gewährleistet werden.

5. Vorgeschlagenes Vergabeverfahren und Zuschlagskriterium

Unter Berücksichtigung des geschätzten Auftragswertes, der innerhalb der Betragsgrenze gemäß Prozessanweisung liegt, innerhalb der die Vergabe von Leistungen ohne vergleichende Verfahren möglich ist, wird vorgeschlagen, die gegenständlichen Leistungen im Zuge einer Direktvergabe gemäß Art. 36, Abs. 2 lett. a) G.v.D. 50/2016, an die Gesellschaft Profexional aus Bozen zu vergeben.

Die Wartung soll wieder an das Unternehmen Profexional vergeben werden, da dieses die bestehenden Anlagen errichtet hat und daher die Architektur der Anlagen zwischen Bozen und Freienfeld kennt und im Falle von Problemen schnelle und zielgerichtete Maßnahmen setzen kann. Auch bei Anfragen durch Polizeiorgane (Präfektur, Carabinieri, Digos, ecc.), die schon vorgekommen sind, ist ein rasches und qualifiziertes Vorgehen möglich, was auf die schon

CONTRATTO DI MANUTENZIONE

canone annuo di assistenza/manutenzione aggiornato con decorrenza 15/03/2018 – 14/03/2021:

Mantenimento del canone annuo attuale con Importo scontato pari a € 2.873,36 (scaduto 31/10/2017)

Canone Adsl per cantiere Unterplattner 124,00 Euro / mese

4. Giustificazione dell'affidamento

Con il presente affidamento si intende attivare un contratto di manutenzione che garantisca uno strumento una costante conservazione del sistema di videosorveglianza.

Naturalmente la manutenzione prevede anche l'intervento in caso di guasto dell'impianto, la riparazione è totalmente compresa nel canone di manutenzione, compresa la sostituzione delle parti guaste, ad esclusione dei materiali di consumo.

Per maggiori dettagli si prega di vedere l'allegato contratto di manutenzione, a pagina 2 comma 1.1 contratto tipo A.

Con il servizio si intende fornire un livello di efficienza costante in tutto l'arco operativo degli impianti di videosorveglianza.

5. Procedura e criterio di aggiudicazione proposti

Tenuto conto dell'importo presunto, rientrante nella fascia di importo della procedura aziendale che permette l'affidamento di prestazioni al di fuori di procedure comparative, si propone di aggiudicare il contratto per lo svolgimento delle prestazioni in oggetto attraverso affidamento diretto ai sensi del art. 36, comma 2 lett. a) del d.lgs 50/2016, alla società Profexional di Bolzano.

Si ritiene di riaffidare la manutenzione alla società Profexional, in quanto avendo la stessa realizzato gli impianti esistenti, conosce perfettamente l'architettura degli impianti dislocati tra Bolzano e Campo di Trens, permettendo, nel caso si verificano delle problematiche, l'attivazione di un intervento mirato e rapido. Anche qualora vi siano delle richieste da parte degli organi di polizia (Prefettura, Carabinieri, Digos ecc.), come già avvenuto in passato, è



genannte perfekte Kenntnis der Anlagen zurückzuführen ist.

Weiters hat das Unternehmen Profexional alle IP-Adressen, die Software und die Passwörter für die Verwaltung der Aufzeichnungen geliefert. Zu berücksichtigen sind auch Aspekte des Datenschutzes und des Zugangs zu sensiblen Daten, wie die Aufzeichnungen von Arbeitsbereichen sowohl der BBT SE als auch der Auftragnehmer.

Im Rahmen des vorhergehenden Auftrags hat das Unternehmen Profexional Professionalität, Kompetenz und Vertraulichkeit bewiesen, daher wäre es für die BBT SE kontraproduktiv, die Vergabe an einen anderen Auftragnehmer zu riskieren, vielleicht mit dem zusätzlichen Problem, eventuelle Ersatzteile zu beschaffen.

6. Ort der Leistungsdurchführung

Gemeinden Bozen, Franzensfeste und Freienfeld (BZ), Italien

7. Leistungszeitraum / Leistungsfrist

01/03/2018 – 28/02/2021

8. Geschätzter Auftragswert (netto)

8.1. Jährliche Kundendienst-/Wartungsgebühr

2.873,36 Euro / Jahr

Es wird vorgeschlagen, die Leistungen ab dem 15.03.2018 für einen Dreijahreszeitraum zu vergeben.

8.2. Adsl-Gebühr für die Baustelle Unterplattner

124,00 Euro

8.3. Gesamtbetrag netto

Jährliche Kundendienst $2.873,36 \times 3 = 8.620,08 \text{ €}$

Adsl-Gebühr $124,00 \times 12 \times 3 = 4.464,00 \text{ €}$

$(8.620,08 + 4.464,00) = 13.084,08 \text{ Euro (Dreijahreszeitraum)}$

9. Vorgeschlagene Sicherstellungsmittel

Die Garantie auf die Wartungsmaßnahmen beläuft sich auf 12 Monate ab dem Datum der Maßnahme.

10. Finanzmittel

möglichste schnelle Intervention und qualifiziert, dank wie bereits gesagt, der perfekten Kenntnis der Anlagen.

Die Gesellschaft Profexional hat auch alle Adressen aller IP-Adressen, die Software und die Passwörter für die Verwaltung der Aufzeichnungen geliefert. Es ist zu berücksichtigen, dass auch Aspekte des Datenschutzes und des Zugangs zu sensiblen Daten, wie die Aufzeichnungen von Arbeitsbereichen sowohl der BBT SE als auch der Auftragnehmer.

Es ist festgestellt, dass die Gesellschaft Profexional die Professionalität, Kompetenz und Seriosität mit dem vorherigen Auftrag, wäre es für die BBT SE kontraproduktiv, die Vergabe an einen anderen Auftragnehmer zu riskieren, vielleicht mit dem zusätzlichen Problem, eventuelle Ersatzteile zu beschaffen.

6. Luogo di esecuzione della prestazione

Comuni di Bolzano, Fortezza e Campo di Trens (BZ) Italia

7. Periodo / termine di esecuzione della prestazione

15/03/2018 – 14/03/2021

8. Importo presunto dell'incarico (netto)

8.1. Canone annuo di assistenza/manutenzione

2.873,36 Euro / anno

Si propone di affidare il triennio con decorrenza 15/03/2018.

8.2. Canone Adsl per cantiere Unterplattner

124,00 Euro / mese

8.3. Importo totale netto

Canone Manutenzione $2.873,36 \times 3 = 8.620,08 \text{ €}$

Canone Adsl $124,00 \times 12 \times 3 = 4.464,00 \text{ €}$

Totale $= (8.620,08 + 4.464,00) = 13.084,08 \text{ € (Triennio)}$

9. Mezzi di garanzia proposti

La garanzia sugli interventi di manutenzione è pari a 12 mesi a decorrere dalla data di intervento.

10. Risorse finanziarie



Die Finanzmittel hierfür sind in der ersten Budgetfortschreibung 2018 der BBT SE (IK10 – Phase 3 – Projektcode 2IK0MI025) enthalten.

11. Vorgeschlagene Mitarbeiter für die Vertragsabwicklung

Luciano Buttazzoni

12. Vorgeschlagener Mitarbeiter für die Funktion des Verfahrensverantwortlichen für die Ausführungsphase

Stefano Fuoco

Le risorse finanziarie saranno previste nella prima riprevisione di Budget 2018 BBT SE (IK10 - fase 3 - Codice Progetto 2IK0MI025)

11. Collaboratori proposti per la gestione del Contratto

Luciano Buttazzoni

12. Collaboratore proposto per la funzione di Responsabile del procedimento per la fase esecutiva.

Stefano Fuoco

Verfahrensverantwortlicher für die Vergabe / Responsabile del procedimento in fase di aggiudicazione: Avv. Arturo Piero Mazzucato	
Vom Vorstand digital genehmigt (vgl. beigeschlossener Genehmigungsablauf) Approvato dal Consiglio di Gestione tramite sistema informatizzato (cfr. flusso di autorizzazione allegato)	
Vom Aufsichtsrat (falls erforderlich) genehmigt (Angabe des Beschlusses) Approvato (se necessario) dal Consiglio di Sorveglianza (indicazione Delibera di approvazione)	